

Basic English Grammar

Pronombres Reflexivos

myself = *me, yo mismo*

yourself = *te, se, tú mismo - usted mismo*

himself = *se, él mismo*

herself = *se, ella misma*

itself = *se, él mismo, ella misma*

ourselves = *nos, nosotros mismos*

yourselves = *vos, vosotros mismos - ustedes mismos*

themselves = *se, ellos mismos*

I	enjoy	myself	= <i>yo me divierto</i>
you	enjoy	yourself	= <i>tú te diviertes etc.</i>
he	enjoys	himself	
she	enjoys	herself	
it	enjoys	itself	
we	enjoy	ourselves	
you	enjoy	yourselves	
they	enjoy	themselves	

Enjoy yourself! = *¡Diviértete!*

Take care of yourself! = *¡Cuidate!*

Help yourself! = *¡Sírrete!*

(cuando estamos comiendo y se ofrece algo)

Basic English Grammar

A veces los "pronombres reflexivos" se usan en sentido enfático.

En estos casos se traducen por: *mismo -a* *mismos -as*.

> The Wilsons have a big garden, but they don't need a gardener, because they like to look after the flowers and the plants **themselves**. (*ellos mismos*)

It is much better if you do it **yourself**. (*tú mismo*)

She did it all by **herself**.

(*Ha hecho todo ella misma.*)

He poured **himself** a glass of whisky.

(*Se vertió un copa de whisky.*)

Verbos Reflexivos

Algunos verbos reflexivos ingleses se obtienen con *to get* + un adjetivo o un participio pasado.

to get angry	<i>enfadarse</i>
to get bored	<i>aburrirse</i>
to get dirty	<i>ensuciarse</i>
to get drunk	<i>emborracharse</i>
to get ill	<i>ponerse enfermo</i>
to get lost	<i>perderse</i>
to get married	<i>casarse</i>
to get ready	<i>prepararse</i>
to get rich	<i>enriquecerse</i>
to get tired	<i>cansarse</i>
to get used to	<i>acostumbrarse a</i>
to get well	<i>recuperarse</i>
to get wet	<i>mojarse</i>
to get worried	<i>preocuparse</i>

Basic English Grammar

Verbos Reflexivos

Algunos verbos son reflexivos en español, pero no en inglés.

to apologize (for)	<i>disculparse (por)</i>
to approach	<i>acercarse a</i>
to be ashamed of	<i>avergonzarse de</i>
to behave	<i>comportarse</i>
to complain about	<i>quejarse de</i>
to dress	<i>vestirse</i>
to fall in love with	<i>enamorarse de</i>
to feel	<i>sentirse</i>
to forget	<i>olvidarse</i>
to get up	<i>levantarse (de la cama)</i>
to hurry up	<i>darse prisa</i>
to meet	<i>encontrarse</i>
to move	<i>moverse</i>
to relax	<i>relajarse</i>
to shave	<i>afeitarse</i>
to sit down	<i>sentarse</i>
to stand up	<i>levantarse (de una posición de sentado)</i>
to stop	<i>pararse</i>
to surrender	<i>rendirse</i>
to take off	<i>quitarse</i>
to wake up	<i>despertarse</i>
to wash	<i>lavarse</i>
to worry	<i>preocuparse</i>

Basic English Grammar**Verbos Reflexivos**

Traducción de: "Me he cortado el pelo."

- a. I got a haircut. (*Me fui al peluquero.*)
- b. I had my hair cut. (*Me fui al peluquero.*)
- c. I cut my hair **myself** and it looks horrible!